

JAARREKENING 2017

DR ELLY JAFFÉ STICHTING

De Dr Elly Jaffé Stichting werd in 2000 opgericht. Dankzij de per testament nagelaten erfenis van mevrouw Elly Jaffé kan eenmaal in de drie jaar de Dr. Elly Jaffé Prijs worden uitgereikt aan de beste vertaler uit het Frans van de voorafgaande periode (40.000 euro) , alsmede het Elly Jaffé Stipendium aan een beginnend vertaler uit het Frans (7.000 euro).

Inschrijvingsnummer Kamer van Koophandel: 34127822.

Op 31 december 2017 was de bestuursamenstelling:

voorzitter	:	mevr. M.G. Vlaar
penningmeester	:	dhr. W.E.C. Jurg
secretaris	:	dhr. J.R. Thijssen
lid	:	mevr. P.H.M. Wolthuis
lid	:	mevr. C.M. van der Meer
lid	:	dhr. F.J.M. Huijsmans

In 2017 waren er 2 bestuursvergaderingen.

Alle bedragen zijn in hele euro's.

BALANS DR ELLY JAFFÉ STICHTING per 31 december 2017

	<u>31-12-2017</u>	<u>31-12-2016</u>
ACTIVA		
Effectenportefeuille ABN AMRO MeesPierson	470.618	503.375
Bankrekeningen ING	2.618	2.701
Bankrekeningen ABN AMRO MeesPierson	144.776	103.622
	-----	-----
	618.012	609.698
	=====	=====
PASSIVA		
Kapitaal	606.233	606.200
	-----	-----
<i>Verplichtingen op korte termijn</i>		
Rekening courant Auteursbond/VSenV	11.779	3.498
	-----	-----
	618.012	609.698
	=====	=====

STAAT VAN BATEN EN LASTEN DR ELLY JAFFÉ STICHTING 2017

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
BATEN		
Koersresultaat effectenportefeuille ABN AMRO MeesPierson	5.057	13.790
Inkomsten uit effecten	11.453	10.317
Inkomsten uit rente	540	1.128
	-----	-----
	17.050	25.235
	=====	=====
LASTEN		
Uitkeringen prijs/stipendium	-	-
Jurykosten (2017: t.b.v. uitreiking 2018)	735	9
Bijeenkomsten uitreikingen (voorbereiding uitreiking 2018)	1.392	-
Organisatorische en administratieve ondersteuning 1)	6.155	5.040
Bestuurskosten 2)	-	345
Beheerloon effectenportefeuille	6.440	6.415
Administratieloon Capital Support	2.196	2.196
Boekuitgave <i>C'est Magnifique</i> over de naamgeefster	-	1.500
Herordening/onderzoek archief t.b.v. boekuitgave	-	1.500
Overige kosten	99	99
	-----	-----
	17.017	17.104
	=====	=====
Saldo	33	8.131
	=====	=====

1) gemiddelde van jaren met uitreikingen en hoge kosten (de volgende uitreiking zal plaatsvinden in voorjaar 2018) en de tussenjaren met lagere kosten; in 2017 bovendien incl. statutenwijziging

2) vanaf 2017 worden er geen vacatiegelden meer betaald